

Villanelle.

(Ed. Guinand.)

English Version by
CLIFTON BINGHAM.

(Mezzo-Soprano, or Baritone.)

Allegro vivo. ($\text{♩} = 80$.)

C. CHAMINADE.

Piano.

f marcato *sempre f*

Le blé su - per - be est ren -
Come, lad and lass, dance and

tré;
sing, Fête aux champs, fête au vil - la - ge.
Mirth is Queen, — is Queen, and song is King;

Cha-que fil-lette au cor - sa - ge Porte un bleu-et a - zu - ré; Fête aux
The corn is in, gay and light Our mer - ry-mak-ing here to - night! Mirth and

col. ad. *mf* *p* *leggiere.*

champs, fête au vil - la - ge!
 song, — are Queen, are Queen and — King!

f *pp* *f* *dim.*

Les jeu - nes gens dan - se - ront Ce
 Young are the gay trip - ping feet, — That

p

soir, dans la grande al - lé - e: Et, sous la nuit é - toi -
 dance on the green - sward sweet, — Where, in the pale star - ry

pp *pp*

lé - e, Que de mains se cher - che - ront Ce soir, Ce
 light, — Hand in hand the lov - ers roam, to - night! To -

cresc.

soir dans la grande al - lé - e! sous la nuit é - toi - lé -
 night, on the green-sward sweet, In the pale star-ry light,

cresc. *f* *f*

e Ce soir! Dan - sez jus - qu'au
 To - night! Lass and lad, dance and

ff *sempre f* *sempre ff* *pesante.*

jour Aux gais sons de vos mu - set - tes!
 sing, To the strains, the strains that gai - ly ring!

Jeu - nes gar - çons et fil - let - tes, Chantez vos re - frains d'a - mour, Aux gais
 'Tis for the young that they play, So fol - low, fol - low while you may! Mirth and

Peggiero.

La tris - tesse est pour les morts, ——— Pours les vi - vants l'al - lé -
 Care is for the dead a - lone, ——— Laugh - ter and love are our

gres - - se, En - i - vrez - vous de jeu - nes - - se,
 own! ——— Joy in the glad - ness of youth, ———

cresc.

f cresc. En - i - vrez - vous de jeu - nes - - se, de jeu -
 Laugh - ter and love are our own! ——— are our

cresc. *f* *ff*

sempre f

nes - - - se! Dan - sez jus - qu'au
own! Lass and lad, dance and

ff *sempre ff*

pesante

jour, Fête aux champs, fête au vil - la - ge,
sing! Mirth is Queen, - is Queen and joy is - King!

P

Cha-que fil - lette au cor - sa-ge Porte un bleu-et a - zu - ré, Fête aux
The corn is in, gay and light Our mer - ry-making here to - night; Mirth is

p *leggero* *cresc.*

champs, — fête au vil - la - ge! Dan -
Queen, — is Queen and joy, and joy — is — King! Lass and

p *pp* *mf*

sez, dan - sez jus - qu'au jour, dan -
lad, dance and sing, Mirth is Queen, Joy is

p *mf*

sez, Fête aux champs! Fête aux champs!
King! Mirth is Queen, Joy is King!

f *ff* *f* *sff*

6